

Zeitschrift: Schweizer Film = Film Suisse : offizielles Organ des Schweiz. Lichtspieltheater-Verbandes, deutsche und italienische Schweiz
Herausgeber: Schweizer Film
Band: 4 (1938)
Heft: 59

Vereinsnachrichten: Film-Verleiher-Verband in der Schweiz : Auszug aus dem Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. November 1937, im Hotel Schweizerhof in Bern

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

2. Diverse Aufnahmege-suche in den S.L.V.: Bezüglich der vom Vorstand in seiner Sitzung vom 29. November bereits behandelten Aufnahmege-suche wird festgestellt, dass aus formellen Gründen eine Ueberbindung der bestehenden Film-Mietverträge nicht erfolgen kann, da die Bewerber nicht Rechtsnachfolger der bisherigen Betriebsinhaber sind. Es wird ihnen jedoch empfohlen, mit den betroffenen Verleihfirmen in erster Linie wegen Abschluss von neuen Verträgen zu verhandeln.
3. Ein Gesuch von Paul Schmid, Bern, betr. Verwertung des Filmes «Vreneli am Thunersee», wird abgelehnt.

II. Sitzung der gemischten Kommission für die Revision des Interessenvertrages vom 14. Dezember 1937.

Die Diskussion über die verschiedenen Wünsche wird weitergeführt, wobei die gegensätzlichen Standpunkte oft ziemlich hart aufeinander prallen. In ganztägiger Sitzung gelingt es trotzdem, in weitern Punkten eine Verständigung zu erzielen.

Richtigstellung betr. Wohlen.

Wir berichteten in der letzten Nummer unter Sitzungsbericht des Vorstandes vom 15. November 1937, dass gemäss vorliegendem Bericht die Liegenschaft Kino Capitol in Wohlen demnächst zur Versteigerung gelange. Nach einem Bericht der Aargauischen Kantonalbank in Wohlen hat sich nun ergeben, dass diese Mitteilung unrichtig ist und dass ein Verwertungsbegehren bisher nicht gestellt wurde.

Arbon.

Dank dem Einlenken des Herrn Jäggin konnte nun auf dem Platze Arbon bezüglich der Eintrittspreise und des Reklamewesens wieder Ordnung und Friede geschaffen werden. Dadurch bleibt dem Verbands die peinliche und unangenehme Pflicht erspart, gegen ein altes und treues Mitglied Sanktionen ergreifen zu müssen.

Neuer Tarif für das Reklamematerial.

Auf Grund eines vorliegenden Kommissionsberichtes, welcher den Mitgliedern noch in extenso zugestellt werden wird, haben die beiden Verbände (S.L.V. und F.V.V.) in ihrer gemeinsamen Sitzung vom 14. Dezember 1937 nachstehenden neuen Tarif für die Miete des Reklamematerials genehmigt. Der Tarif tritt mit 1. Januar 1938 in Kraft und gilt nur für solche Film-Mietverträge, die nach diesem Datum abgeschlossen werden. Bestehende Film-Mietverträge werden davon nicht betroffen.

1. Sämtliche Kinotheater, ausgenommen die Erstaufführungstheater in den Städten Zürich, Basel und Bern bezahlen für die Miete des Reklamematerials 5 % der Film-Leihgebühr, bei einem Mindestsatz von Fr. 5.— und einem Höchstsatz von Fr. 30.—.

2. Die Erstaufführungstheater der Städte Zürich, Basel und Bern bezahlen für die Miete des Reklamematerials einen *Pauschalpreis von Fr. 60.—*, mit einer Erhöhung von je 50 % für jede Prolongationswoche. Als Erstaufführungstheater im Sinne von Ziff. 2 gelten:
In Zürich: Capitol, Rex, Scala, Urban, Orient, Apollo, Bellevue.
In Basel: Capitol, Palermo, Alhambra, Palace.
In Bern: Bubenberg, Splendid, St. Gottard, Metropole, Capitol.
3. Für alle Theater, die vorstehenden General-Tarif nicht anerkennen, wird nachstehender Stücktarif aufgestellt:

	Per Stück
Gewöhnliche Photos	Fr. —.30
Vergrößerungen	„ —.60
Deutsche u. österreich. Plakate	„ 1.50
Französ. und amerik. Plakate	
Grösse 120 × 160 cm	„ 1.50
Grösse 160 × 240 cm	„ 3.—
Grösse 240 × 320 cm	„ 6.—
Englische und amerik. Plakate	
1-teilig	„ —.50
3-teilig	„ 1.50
6-teilig	„ 3.—
24-teilig	„ 12.—
Vorspannfilm	„ 10.—
	J. L.

Film-Verleiher-Verband in der Schweiz

Auszug aus dem Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. November 1937, im Hotel Schweizerhof in Bern

Beginn 14.30 Uhr.

Vorsitz: Dr. Egghard.

Anwesend: 30 Mitglieder (die übrigen entschuldigt), ferner der juristische Beirat des Verbandes Fürsprecher Milliet.

Traktandum 1:

Das Protokoll der ordentl. Generalversammlung vom 5. Oktober 1937 wird genehmigt.

Traktandum 2:

Antrag auf Abänderung einzelner Artikel der Verbandsstatuten.

Da der Vorstandsvorstand zu dem bezüglichen Antrag erst vor Beginn der Generalversammlung Stellung nehmen konnte und es daher nicht mehr möglich war, den Verbandsmitgliedern die vom Vorstand vorgeschlagenen Abänderungen einzelner Statutenbestimmungen schriftlich rechtzeitig zur Kenntnis zu bringen, wird mit Stimmenmehrheit beschlossen, dieses Traktandum auf die Tagesordnung der nächsten Generalversammlung zu setzen.

Traktandum 3:

Schaffung eines Kontrollorgans betr. die Abrechnung der Filmeinnahmen.

Nachdem der Präsident eingehend über diese Angelegenheit referiert hat, wird beschlossen, den Vorstand zu beauftragen, eine Persönlichkeit mit der Aufgabe zu betrauen, die Angelegenheit nach allen Richtungen eingehend zu studieren. Ihr Gutachten soll zunächst dem Vorstand zur Beratung dienen. Ferner sollen dann entsprechende Verhandlungen mit den beiden Lichtspieltheaterverbänden (gemeinsam mit jenen betr. die Erneuerung der Conventionen) zur Durchführung gelangen, und sohin ist dann womöglich schon in der im Monate Januar 1938 stattfindenden Generalversammlung ein detaillierter Vorschlag der letztern zu unterbreiten.

Traktandum 4:

Mit Ermächtigung des Vorstandes referiert der juristische Berater des Verbandes, Fürsprecher Milliet, über die Frage, wie künftighin dem Eindringen unerwünschter Elemente in den F.V.V. durch Ankauf bestehender Verleihfirmen vorgebeugt werden könnte, und schlägt der Versammlung den vom Vorstand grundsätzlich genehmigten nachfolgenden Beschlussantrag vor:

«Bei der Aufnahme von Mitgliedern in den F.V.V. erfolgte und erfolgt der Antrag des Vorstandes und die Beschlussfassung der Verbandsversammlung stets auf Grund der Verhältnisse, die bei dem die Aufnahme begehrenden Verleih im Zeitpunkt seines Aufnahme-suches gegeben sind.

Um Schiebungen und das Eindringen unerwünschter Elemente in den Verband zu verhindern, ist es ohne ausdrücklich vorgängige Bewilligung des Vorstandes allen Mitgliedern und besonders den in Gesellschaftsform organisierten Mitgliedern während der Dauer ihrer Mitgliedschaft verboten, ihren Verleih an Dritte abzutreten oder in den Verhältnissen, die bei ihrer Aufnahme gegeben waren, solche Aenderungen vorzunehmen oder zu dulden, durch welche in den für ihre persönliche und finanzielle Leitung massgebenden Machtbereichen eine erhebliche Verschiebung eintritt.

Die Einhaltung dieser Vorschrift ist eine Mitgliedspflicht und ist daher jede Widerhandlung gegen dieses Verbot als ein Verstoss gegen einen Verbandsbeschluss im Sinne der Statuten anzusehen, der als solcher einen Grund für den Ausschluss des betr. Mitgliedes bildet. Dieser Beschluss bleibt zunächst nur bis zur nächsten anfangs 1938 stattfindenden Generalversammlung in Kraft.

Von demselben ist jedem neu eintretenden Mitglied bei seiner Aufnahme und den derzeitigen Verbandsmitgliedern durch Zustellung einer Abschrift des Protokolls der heutigen ausserordentl. Generalversammlung vom Bureau Kenntnis zu geben.»

Dieser Resolutionsantrag wurde von der Versammlung angenommen.

Traktandum 5: Diverses.

a) Einem Gesuche einer neuen Verleihfirma um Aufnahme in den Verband, wird von der Generalversammlung keine Folge gegeben.

b) Seitens der seinerzeit von einer Verbandsversammlung eingesetzten Spezialkommission betr. Festsetzung neuer Min-

destarife für die Filmreklame liegt nunmehr ein eingehendes Exposé vor, welches zur Verlesung gelangt. Dasselbe wird als Grundlage für die diesbezüglichen ebstens mit den beiden Lichtspieltheaterverbänden abzuführenden Verhandlungen zu dienen haben.

c) Sämtliche Verbandsmitglieder werden vom Vorsitzenden daran erinnert, dass sie die Listen der von ihnen in der Saison 1937/38 herauszubringenden Filme unverzüglich, längstens aber bis 10. Dezember dieses Jahres, in 3-facher Ausfertigung und unter Angabe der Produktionsfirma dem Bureau zuzumitteln haben werden.

Schluss der Verhandlung 19 Uhr abends.

Der Vorsitzende: Dr. Egghard.

Historischer Film - Spielfilm - Filmroman

Neue Pariser Erfolge: Victoria the Great - Stella Dallas - Le Mensonge de Nina Petrovna - Le Messenger - Regain

Paris steht in Erwartung der Hauptwerke der französischen Produktion 1937-38, der neuen Grossfilme von Benoît-Lévy, Jacques Feyder, G. W. Pabst und Jean Renoir, die noch vor Ende dieses Jahres herauskommen sollen. Doch auch jetzt mangelt es nicht an wichtigen Werken, neben «Carnet de Bal» gibt es eine ganze Reihe erfolgreicher Filme, die in ihrer Verschiedenheit die Mannigfaltigkeit des filmischen Schaffens charakterisieren.

Die Gattung «historischer Film», die in letzter Zeit durch äusserliche Prunkstücke viel verloren, hat jetzt, mit dem englischen Film «Victoria the Great», wieder stark an Interesse gewonnen. Die Auszeichnung durch den Venediger «Pokal der Nationen» und der anhaltende Pariser Erfolg bestätigen Wert und Wirkung dieses bedeutenden Films. Ein Stück englischer Geschichte wird hier lebendig: 60 Jahre der Regierung der Königin Viktoria, einige wesentliche Episoden aus ihrem Leben. Meisterhaft, mit Pietät und Sorgfalt, hat Herbert Wilcox ihr Schicksal dargestellt. Alles ist ganz einfach erzählt, ohne falsches Pathos, gut, «richtig» dargestellt. Hervorragend die Regie, mustergültig die Tonaufnahme, ausgezeichnet die Besetzung; Anna Neagle gestaltet überzeugend die Titelpartie, Anton Walbrock (der kein anderer als Adolf Wohlbrück) ist ihr feinfühligster Partner. Nur am Schluss ein Fehlgriff, bei der Jubiläumsfeier wird der Film plötzlich zum Farbenfilm — ein Effekt, den man schwerlich als künstlerisch bezeichnen kann.

Auch auf dem Gebiet des reinen Spielfilms sind zwei neue Erfolge zu vermerken, «Stella Dallas», ein Film King Vidor's, und «Le Mensonge de Nina Petrovna» von Tourjansky. Im Stoff sind leider beide recht veraltet: der amerikanische Film ist ein sentimentaler Familienroman von gestern, der französische (eine Neuauflage eines stummen Films mit Brigitte Helm)

spielt wieder einmal in den russisch-österreichischen Offizierskreisen der Vorkriegszeit. Doch die schauspielerische Leistung von Barbara Stanwyck, in der Rolle einer liebenden Mutter, die nur das Glück ihrer Tochter will, ist so ausserordentlich, dass man die Schwächen des Buches, die Längen des Films vergisst. Und im Film von Tourjansky entschädigen Szenario, Regie und Bild, die sichere Zeichnung des Milieus, aber auch die schöne Isa Miranda, der neue Star von Paris und Hollywood, und ihr Gegenspieler Fernand Gravey.

Ins Bereich des Dramatischen, der starken Konflikte, führt die Verfilmung von Henri Bernsteins Drama «Le Messenger». Um der geliebten Frau eine Existenz zu sichern, geht der Mann als Leiter einer Eingeborenen-Kolonie ins tiefste Afrika, erträgt hier 540 Tage lang Fieber, Hitze und Regen. Verzehrt von Sehnsucht, spricht er Abend für Abend von ihr zu seinem jungen Mitarbeiter, der mehr und mehr dem Zauber der fernen Frau erliegt. Und als dieser, früher nach Europa zurückgekommen, als Bote des Mannes zu ihr geht, ist die Kraft der Anziehung so stark, dass Freundschaft und Treue gleichsam unter innerem Zwang zerbrechen. Der Mann, der sie nach seiner Heimkehr zusammen im Ballsaal trifft, begreift ... Nach einer jähen Aufwallung des Zorns verlässt er sie, bereit zum Verzicht. Wieder will er nach Afrika, doch diesmal ist es mehr eine Flucht; schon im Zuge, bringt ihm die Frau die tragische Nachricht, dass sich der junge Freund, der schuldlos schuldig geworden, erschossen — der Gedanke an den Toten wird beide wieder versöhnen. Ein starkes Thema, das eine sehr eindringliche Gestaltung gefunden.

Ein Filmroman, problematisch und nur schwer zu bejahren, ist Pagnols neues Werk «Regain». Man kennt die Art des Dichters, der sich des Bildes bedient, um seine

Bücher zu «illustrieren», der nichts von Tempo und Bewegung weiss oder wissen will, sondern breit ausladend Szene um Szene aneinanderreihet. Der bekannte Roman von Jean Giono gibt Thema und Gestalten — Wiedergeburt eines Dorfes, Rückkehr zur Natur. Nur vom Filmischen her betrachtet, müsste man dieses Werk ablehnen, denn was hier auf 5000 m Filmband, in 2½ Stunden, in 155 langen Minuten langsam abrollt, ist kaum etwas anderes als eine Erzählung in Bildern, als eine Folge von Dialogen. Die Spielführung ist schwerfällig, unlebendig, die Szenen wirken gestellt, das Bild ist oft farblos; und doch steckt in diesem Film ein grosser Wert, übt er unlegbar eine tiefe Wirkung durch die Einfachheit, durch das Menschliche der Handlung und der Worte, durch die schlichte Darstellung und nicht zuletzt durch die Musik. Gute Schauspieler stützen die Handlung, was hier keineswegs leicht. Ganz hervorragend ist die Musik Arthur Honeggers, herb im Klang, bald volkstümlich-heiter, bald stark vom Rhythmischen bewegt; Honegger gibt sich hier, wie leider so selten in letzter Zeit, als Schweizer Musiker, bodenständig, echt in der Empfindung, mit Gefühl für die Sprache der Landschaft. Doch wenn man dies alles anerkennt, so kann man doch nicht umhin, nachdrücklichst davor zu warnen, Pagnol nachzueifern, für einen Film zu halten, was eigentlich Dichtung.

Arnaud (Paris).

„La vie d'Emile Zola“

ein Warner Bros'-Film, mit Paul Muni in der Hauptrolle, ist mit grossem Erfolg in der Schweiz angelaufen. Hier einige Pressestimmen:

«... C'est cette partie la plus dramatique de la vie de Zola, qui nous est offerte avec cette ampleur dont les cinéastes américains ont le secret ... et le film dont il est l'âme est un des plus beaux que nous ayons vus ...»

(La Tribune de Genève.)

«... Zola der Ringende, der bürgerlich Gesättigte, schliesslich der wiedererwachende Kämpfer: das sind Gemälde subtilster Darstellungskunst ...» (Der Bund.)

«... Das Kino Splendid hat mit diesem Film dem Publikum bestimmt den besten Stoff und den regiemässig und darstellerisch fesselndsten Film dieses Jahres gebracht. Ihn zu verpassen wäre Sünde ...» (Berner Tagwacht.)

«... Allein der Name Muni als Darsteller verheisst viel. Wenn aber eine überzeugende Milieudarstellung sich mit einer künstlerischen, überragenden Form paart, dann kann man von einem Genuss sprechen ...» (Neue Berner Zeitung.)

CINÉGRAM S.A. Genève

3, rue Beau-Site - Tél. 22.094

Montage
son et
vue

Ton
und
Bild-Schnitt